

Pastors Jocelyn, Perry, Wong, Coworkers & Mission Dept of TCBC,

多浸霍傳道，李牧師，黃牧師，同工們，差傳部

Greetings from Vancouver let us remember each other in prayer.

來自溫哥華的問候。讓我們在禱告中彼此紀念！

在 COVID-19 的情況下，留在家，為國家，已經成為口語。網上來往，聚會，禱告，開會，都是新常態的正常活動。暑期的講道，不管你在哪裡，同是預備，書寫，更是視頻錄製，再上傳到教會，請記念六次証道的準備，求主建立教會。

In the case of COVID-19, staying home for the country has become a spoken language. Online communication, gatherings, prayers, and meetings are normal activities of the new normal. No matter where you are in the summer preaching, it is also preparation, writing, and video recording, and then uploading it to the church. Please remember the preparation of the six preaching and ask the Lord to establish the church.

正因在网络上把遠距離的都拉近，我們與玻利維亞 聖十架城華人教會兄弟姐妹開展每周廣東話查經，有十位參加。七位在 聖十架城，3 位分別在多倫多與溫哥華互相配合。我們計劃與墨西哥第二線城市 Guadalajara, 也準備開始分享聚會，請為敞開的門祈禱。

Because we are bringing the long-distance cities closer together on the Internet, we conducted weekly Cantonese Bible study with the brothers and sisters of the Chinese Church of the Holy Cross City in Bolivia. Ten people participated. Seven of them were in Holy Cross City, and three were in Toronto and Vancouver to cooperate with each other. We plan to join Guadalajara, Mexico's second city, and we are also preparing to start sharing parties. Please pray for the open door.

華傳墨西哥宣教延伸展站 與 墨西哥城邊的 Chimalhuacan 教會和 Iztapalapa 幼兒園，因 COVID-19 的原故與 很多家庭失去了工作，帶來更多服侍社區，見證主名的愛心行動。教會和 幼兒園都分發基本食糧如油，米，黑豆，意大利粉等等，給需要的家庭。華傳墨西哥宣教延伸展站以救援 (Relief) 方式，支持他們的服侍，請記念 及以奉獻參加這愛心大行動，請在華傳 英語網站 [goimission.org](http://goimission.org) 查詢。

Many families lost their jobs due to COVID-19, the Huaxuan Mexico Mission Extension Exhibition Station and Chimalhuacan Church and Iztapalapa Kindergarten near Mexico City, are bringing more services to the community and witnessing the action of the Lord's love. Both the church and the kindergarten distribute basic food such as oil, rice, black beans, spaghetti, etc. to the families in need. The Chinese Mission Mexico Extension Station supports them by means of rescue (Relief), please remember their participation in this great action with dedication, please check on the website [goimission.org](http://goimission.org)

留在家 裡不等於不做任何事情,事工也不能停滯. 使徒行傳28:31 “放膽傳講神國的道，將主耶穌基督的事教導人，並沒有人禁止” ,請為未來事工的準備祈禱, 安穩等候。

Staying at home does not mean doing nothing, and the ministry cannot be stagnation. Acts 28:31 “Boldly preach the word of the kingdom of God, and teach people about the Lord Jesus Christ, and no one is forbidden”, please pray for preparation of future mission and waits calmly.

keep in touch, keep in prayer

保持聯繫，不斷禱告

Ioh